



Português	Sistema de Áudio Pessoal
Antes de utilizar o sistema, é importante ler este guia com cuidado e guardá-lo para referência futura.	

## ADVERTÊNCIA

**Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, não exponha o adaptador CA à chuva ou umidade.**

Para reduzir o risco de incêndio, não obstrua a ventilação do aparelho com jornais, toalhas de mesa, cortinas, etc.

Não exponha o aparelho a fontes de chama (por exemplo, velas acesas).

Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, não exponha o adaptador CA à gotejamento ou respingo, e não coloque objetos cheios de líquido, como vasos, no adaptador CA.

Não instale o aparelho em um espaço confinado, como uma estante ou um armário embutido.

Não exponha as baterias instaladas ao calor excessivo, como o calor da luz do sol, do fogo ou outro, por tempo prolongado.

O plugue de alimentação do adaptador CA é utilizado para desconectar o aparelho da rede. Por isso, conecte-o a uma saída de CA de fácil acesso. Caso você note alguma anormalidade neste, desconecte-o imediatamente da saída de CA.

O aparelho não estará desconectado da fonte de energia CA (rede elétrica) enquanto estiver conectado à tomada da parede, mesmo que o aparelho tenha sido desligado.

Se sua pele tocar o adaptador CA ou este produto por tempo prolongado enquanto a alimentação estiver ligada, poderá ocorrer lesão por baixa temperatura.

Não desmonte, abra nem destrua as baterias ou células secundárias.

Não exponha as células ou baterias ao calor ou fogo. Evite armazenar à luz solar direta.

Na eventualidade de vazamento de uma célula, não permita que o líquido toque a pele ou os olhos. Se ocorrer contato, lave área afetada com grandes quantidades de água e consulte um médico.

Não use um carregador diferente daquele fornecido especificamente com o equipamento. Não use células ou baterias que não tenham sido projetadas para serem usadas com o equipamento.

As baterias ou células secundárias precisam ser carregadas antes de serem usadas. Use sempre o carregador correto e consulte as instruções do fabricante ou o manual do equipamento para obter as instruções de carregamento adequadas.

Após períodos prolongados de armazenamento, talvez seja necessário carregar e descarregar as células ou as baterias várias vezes para ser obtido o desempenho máximo.

Descarte apropriadamente.

#### DESCARTE DE PILHAS E BATERIAS

De acordo com as pilhas ou baterias fornecidas com este aparelho, considerar as seguintes informações de descarte:

<p>Este produto contém bateria de alimentação integrada (não removível pelo usuário) que só deve ser substituída por profissionais qualificados. Ao fim da vida útil do equipamento, disponha-o em um ponto de coleta na Rede Autorizada Sony ou nas lojas Sony, de forma a garantir o tratamento adequado da bateria.</p>
--

#### ADVERTÊNCIA

- Evite o uso prolongado do aparelho com volume alto (potência superior a 85 decibéis), pois isto poderá prejudicar a sua audição (Lei Federal N.º 11.291/06).

#### Recomendações Importantes Sobre o Nível de Volume

##### Caro(a) consumidor(a)

Maximize o prazer de ouvir a música com este aparelho lendo estas recomendações que ensinam você a tirar o máximo proveito do aparelho quando reproduzir um som a um nível seguro. Um nível que permite que o som seja alto e claro, sem distorção e sem causar desconforto e, o mais importante, de uma forma que proteja a sua sensibilidade auditiva.

##### Para estabelecer um nível seguro:

- Ajuste o controle de volume a um nível baixo.
- Aumente lentamente o som até poder ouvi-lo confortavelmente e claramente, sem distorções.

##### Uma vez estabelecido um nível de som confortável:

- Ajuste o controle de volume e deixe-o nesta posição. O minuto gasto para fazer este ajuste agora protegerá a sua audição no futuro. Afinal de contas, nós queremos que você ouça durante toda a vida.

Usando sabiamente, o seu novo equipamento de som proporcionará a você uma vida toda de entretenimento e prazer. A Sony recomenda que você evite a exposição prolongada a ruídos muito altos.

A seguir, incluímos uma tabela com os níveis de intensidade sonora em decibéis e os exemplos de situações correspondentes para a sua referência.

Nível de Decibéis	Exemplos
30	Biblioteca silenciosa, sussurros leves
40	Sala de estar, refrigerador, quarto longe do trânsito
50	Trânsito leve, conversação normal, escritório silencioso
60	Ar condicionado a uma distância de 6 m, máquina de costura
70	Aspirador de pó, secador de cabelo, restaurante ruidoso
80	Tráfego médio de cidade, coletor de lixo, alarme de despertador a uma distância de 60 cm
OS RUÍDOS ABAIXO PODEM SER PERIGOSOS EM CASO DE EXPOSIÇÃO CONSTANTE	
90	Metrô, motocicleta, tráfego de caminhão, cortador de grama
100	Caminhão de lixo, serra elétrica, furadeira pneumática
120	Show de banda de rock em frente às caixas acústicas, trovão
140	Tiro de arma de fogo, avião a jato
180	Lançamento de foguete

Informação cedida pela Deafness Research Foundation, por cortesia.

A placa de identificação e as informações importantes referentes à segurança estão localizadas na parte exterior traseira da unidade principal e na superfície do adaptador CA.

## Precauções

##### Segurança

- Antes de operar o sistema, certifique-se de que a tensão de funcionamento do sistema seja idêntica àquela do seu fornecimento de energia local.

Local de compra	Tensão de funcionamento
Todos os países/regiões	100 V – 240 V CA, 50 Hz/60 Hz

##### Notas sobre o adaptador CA

- Utilize apenas o adaptador CA fornecido. Para evitar danificar o sistema, não utilize nenhum outro adaptador CA.



Polaridade do plugue

##### Instalação

- Não coloque o alto-falante em um local inclinado.
- Não deixe o sistema em um local perto de fontes de calor ou em um local sujeito à luz solar direta, poeira em excesso ou choques mecânicos.
- Não use ou deixe o sistema dentro de um carro.
- Não use o sistema dentro de uma sauna.

##### Limpeza


- Não utilize álcool, benzina ou diluente para limpar o gabinete.

##### Outros

- Ao usar a função Adicionar Alto-Falante ou Party Chain Sem Fio, o codec é alterado para SBC.
- A uma alta temperatura, o carregamento pode ser interrompido ou o volume pode ser reduzido para proteger a bateria.
- Mesmo que você não pretenda usar o sistema por um longo período de tempo, carregue a bateria até sua capacidade total uma vez a cada 6 meses para manter seu desempenho.

**Sobre a Orientação por Voz**  
**IMPORTANTE: AS ORIENTAÇÕES POR SOM ESTÃO DISPONÍVEIS NESTE PRODUTO APENAS EM INGLÊS**

Dependendo do status do sistema, a orientação por voz proveniente do alto-falante ocorrerá da seguinte forma:

- Ao configurar o sistema no modo de emparelhamento; "Bluetooth pairing" (Emparelhamento de Bluetooth)
- Ao pressionar e manter pressionado o botão  (chamada) para verificar a carga da bateria quando o sistema estiver ativado; "Fully charged/About 70%/About 50%/About 20%/Please charge" (Totalmente carregada/Aproximadamente 70%/Aproximadamente 50%/Aproximadamente 20%/Carregar)
- Quando a carga da bateria estiver fraca; "Please charge" (Carregar)
- Quando alterar L/R em SongPal durante a função Adicionar Alto-falante; "Left/Right" (Esquerda/Direita)

##### Direitos Autorais e Licenças

- LDAC™ e o logotipo LDAC são marcas comerciais da Sony Corporation.
- O símbolo e o logotipo da palavra BLUETOOTH™ são marcas comerciais registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer uso destas marcas pela Sony Corporation é realizado sob licença.
- A marca N é uma marca comercial ou uma marca comercial registrada da NFC Forum, Inc. nos Estados Unidos e noutros países.
- iPhone, iPod touch e Siri são marcas comerciais da Apple Inc. registradas nos EUA e em outros países.
- "Made for iPod" (Fabricado para iPod) e "Made for iPhone" (Fabricado para iPhone) significam que um acessório eletrônico foi desenvolvido para conectar-se especificamente a um iPod ou um iPhone, respectivamente, e foi certificado pelo desenvolvedor para atender aos padrões de desempenho da Apple.
- A Apple não é responsável pelo funcionamento desta unidade ou sua conformidade com as normas de segurança e regulamentares. Observe que o uso desse acessório com um iPod ou um iPhone pode afetar o desempenho sem fio.
- A App Store é uma marca de serviço da Apple Inc.
- Android, Google Play, o logotipo Google Play e o Google Now são marcas comerciais da Google Inc.
- Outras marcas comerciais e nomes comerciais pertencem aos respectivos proprietários.

## Notas sobre o recurso de resistência à água (Leia antes de utilizar o sistema)

### Desempenho da resistência à água do sistema

Esse sistema tem uma especificação de resistência à água<sup>\*1,\*2</sup> de IPX5<sup>\*3</sup> conforme especificado em "Graus de proteção contra a entrada de água" de IEC60529 "Classificação de Proteção de Entrada (Código IP)". Entretanto, esse sistema não é completamente impermeável.

Não derrube o sistema em água quente em uma banheira ou propositadamente utilize-o em água.

**Líquidos aos quais as especificações do desempenho da resistência à água são aplicáveis**

<b>Aplicáveis:</b>	água doce, água de torneira
<b>Não aplicáveis:</b>	líquidos que não os mencionados acima (água com sabão, água com detergente ou agentes de banho, xampu, água termal, água de piscina, água do mar, etc.)

<sup>\*1</sup> Exige que a tampa seja seguramente fixada.

<sup>\*2</sup> Os acessórios fornecidos não são resistentes à água.

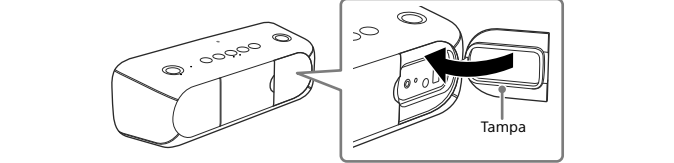
<sup>\*3</sup> IPX5 (Grau de proteção contra jatos de água): Para obter detalhes, consulte o Guia de Ajuda.

O desempenho da resistência à água do sistema é baseado nas nossas medições sob as condições aqui descritas. Observe que os maus funcionamentos como resultado de imersão em água causados pelo mau uso por parte do consumidor não são cobertos pela garantia.
---

#### Para evitar a deterioração do desempenho de resistência à água

Verifique o seguinte e utilize o sistema corretamente.

- Não utilize ou deixe o sistema em um ambiente extremamente quente ou frio (temperatura fora da faixa de 5°C – 35°C). Se o sistema é utilizado ou deixado fora da faixa acima, o sistema pode parar automaticamente de modo a proteger o circuito interno.
- Cuidado para não derrubar o sistema ou submetê-lo a choque mecânico. A deformação ou danos podem causar deterioração do desempenho da resistência à água.
- Não utilize o sistema em uma localização onde grande quantidade de água ou água quente possa ser espirrada. O sistema não tem um desenho que seja resistente à pressão de água. O uso do sistema na localização acima pode causar um mau funcionamento.
- Não derrame água em alta temperatura ou sobre ar quente diretamente de um secador de cabelo ou qualquer outro aparelho no sistema. Ainda, nunca utilize o sistema em localizações com alta temperatura, como em saunas ou próximo a um fogão.
- Manuseie a tampa com cuidado. A tampa tem uma função muito importante na manutenção do desempenho da resistência à água. Ao utilizar o sistema, certifique-se de que a tampa está completamente fechada. Ao fechar a tampa, cuidado para não permitir que objetos estranhos entrem. Se a tampa não está fechada completamente, o desempenho da resistência à água pode deteriorar e causar um mau funcionamento do sistema como um resultado da entrada de água no mesmo.



#### Como cuidar do sistema quando umedecido

Se o sistema umedecer, primeiro remova a água do sistema e, então, limpe a umidade no sistema utilizando um pano macio e seco. Especialmente em regiões frias, deixar umidade em sua superfície pode fazer com que o sistema congele e falhe. Certifique-se de limpar a umidade após utilizar o sistema.

Coloque o sistema sobre uma toalha ou pano seco. Então, deixe-o em temperatura ambiente e seque o sistema até que não haja mais umidade.

## Especificações

##### Seção dos alto-falantes

Sistema de alto-falantes	Aprox. 48 mm de diâm. × 2
Tipo de caixa	Modelo de radiador passivo

##### BLUETOOTH

Sistema de comunicação	Especificação BLUETOOTH versão 4,2
Saída	Especificação BLUETOOTH Classe de Energia 2
Alcance máximo de comunicação	Campo de visão de aprox. 10 m*1
Faixa de frequência	Faixa de 2,4 GHz (2,4000 GHz - 2,4835 GHz)
Método de modulação	FHSS
Perfis de BLUETOOTH compatíveis*2	A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) <p>AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)</p> <p>HSP (Headset Profile)</p> <p>HFP (Hands-free Profile)</p> <p>SPP (Serial Port Profile)</p>
Codec Suportado*3	SBC*4, AAC*5, LDAC*6
Alcance de transmissão (A2DP)	20 Hz - 20.000 Hz (frequência de amostragem 44,1 kHz)

<sup>\*1</sup> O alcance real dependerá de fatores como obstáculos entre os dispositivos, campos magnéticos ao redor de um forno micro-ondas, eletricidade estática, sensibilidade da recepção, desempenho da antena, sistema operacional, aplicativo de software, etc.

<sup>\*2</sup> Os perfis standard de BLUETOOTH indicam a finalidade da comunicação BLUETOOTH entre dispositivos.

<sup>\*3</sup> Codec: formato de conversão e compressão do sinal de áudio

<sup>\*4</sup> Codec de sub-banda

<sup>\*5</sup> Advanced Audio Coding

<sup>\*6</sup> LDAC é uma tecnologia de codificação de áudio desenvolvida pela Sony que permite transmissões de conteúdos de Áudio de Alta Resolução (Hi-Res), mesmo através de conexão BLUETOOTH. Ao contrário de outras tecnologias de codificação compatíveis com BLUETOOTH, como SBC, ela opera sem conversão do conteúdo de Áudio de Hi-Res\*7 para uma resolução menor e permite aproximadamente três vezes mais dados\*8 do que as outras tecnologias para transmitir através de uma rede sem fio BLUETOOTH com uma qualidade de som sem precedentes, através de uma codificação eficiente e um empacotamento otimizado.

<sup>\*7</sup> Excluindo conteúdos em formato DSD.

<sup>\*8</sup> Em comparação com SBC (Codificação de sub-banda) quando uma taxa de bits de 990 kbps (96/48 kHz) ou 909 kbps (88,2/44,1 kHz) é selecionada.

##### Microfone

Tipo	Condensador Electret
Característica direcional	Omnidirecional

Faixa de frequências efetiva	100 Hz - 7.000 Hz
------------------------------	-------------------

##### Geral

Entrada	Tomada AUDIO IN (minitomada estéreo de ø 3,5 mm)
DC OUT	Tomada USB Tipo A (para carregar a bateria de uma dispositivo conectado) (5 V, Max.1,5 A)

Alimentação	CC 5,0 V, 3,0 A (usando o adaptador CA fornecido) ou usando a bateria de ion-lítio integrada.
-------------	---

Duração da bateria de ions de lítio (utilizando a conexão BLUETOOTH)	Aprox. 24 horas*9
--	-------------------

Dimensões (incluindo peças e controles projetados)	Aprox. 228 mm × 82 mm × 86 mm (l/a/p)
Peso	Aprox. 980 g bateria incluída

Acessórios fornecidos	Adaptador CA (AC-E0530M) (1) <p>Plugue (1)*10</p> Manual de Operação (1) <p>Guia de Referência (esse documento) (1)</p> Termo de garantia (1)*11
-----------------------	--

<sup>\*9</sup> Quando a fonte de música especificada é usada, o nível de volume da unidade é definido para 22 e a iluminação na unidade é desligada.

Se o nível de volume da unidade for ajustado para o máximo, a vida útil será de aproximadamente 4 horas.

O tempo pode variar em função da temperatura ou das condições de utilização.

<sup>\*10</sup> O número de item incluído é diferente de acordo com o país/região.

<sup>\*11</sup> Este item não está incluído em alguns países/regiões.

##### Modelos iPhone/iPod compatíveis

A tecnologia Bluetooth funciona com iPhone 7 Plus, iPhone 7, iPhone SE, iPhone 6s Plus, iPhone 6s, iPhone 6 Plus, iPhone 6, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5, iPhone 4s, iPod touch (6ª geração), iPod touch (5ª geração).

##### Observação

A Sony não se responsabiliza caso os dados gravados no iPhone/iPod forem perdidos ou danificados ao usar o seu iPhone/iPod conectado a esta unidade.

O projeto e as especificações técnicas estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

Peso e dimensões são aproximados.

